



機密
เป็นความลับ

罪案資料郵柬 ฟอร์มแจ้งข่าวสารคดีอาชญากรรม

本人現提供下列罪案資料:

ข้าพเจ้ามีข่าวสารคดีอาชญากรรมที่จะแจ้งความดังต่อไปนี้

日期與時間

วันและเวลา

地點

สถานที่

詳情

รายละเอียด

1. 如知悉涉嫌人物的資料，請填報

รายละเอียดของผู้ต้องสงสัย (ถ้าทราบ)

2. 如知悉證人的資料，請填報

รายละเอียดของพยาน (ถ้าทราบ)

姓名

ชื่อ

地址

ที่อยู่

電話

โทรศัพท์

POL 852 (Rev 01) (Thai)

หมายเหตุ

若閣下是罪案中的受害者，請到就近警署報案。

หากท่านคือผู้รับเคราะห์ในคดี กรุณาแจ้งความที่สถานีตำรวจที่ใกล้ท่านที่สุด

郵政信箱九十九號
香港郵政總局

HONG KONG
GENERAL POST OFFICE
P.O. BOX 999

Business Reply Service
Licence No. 3515
商業回郵牌號

NO POSTAGE
NECESSARY IF
STAMP
POSTED IN
HONG KONG
如在本港郵寄
毋須貼上郵票

POSTAGE
WILL BE
PAID BY
LICENSEE
郵費由
持牌人支付



- 舉報罪案，鄰里安全樂安居。
- 耳聞目睹任何可疑情況，或懷疑有罪案發生，請即撥999。
- 提供罪案資料，請填寫本郵柬，郵遞或傳真交回警方。傳真號碼：2520 2828。
- 舉報罪案資料，請撥警察熱線電話：2527 7177。
- 舉報毒品案件，請撥毒品調查科熱線電話：2527 1234。
- แจ้งความเพื่อความปลอดภัยของบ้านใกล้เคียงของท่าน
- หากท่านเห็นหรือได้ยินสิ่งใดที่น่าสงสัย หรือคิดว่ามีการร้ายเกิดขึ้น โปรดแจ้ง 999
- หากท่านทราบข่าวก่อนการร้ายใด กรุณาแจ้งข้อความในแบบฟอร์มนี้ และส่งกลับทาง ไปรษณีย์ หรือทาง โทรสาร 2520 2828
- ท่านสามารถโทรแจ้งสายด่วน ตำรวจ 2527 7177
- หากท่านทราบข่าวใดเกี่ยวกับยาเสพติด กรุณาโทรแจ้งสายด่วน สำนักงานปราบปรามยาเสพติด 2527 1234

收集個人資料聲明

1. 你沒有責任提供個人資料。
2. 如果你願意提供個人資料，有關資料只會用於防止或偵查罪行及維持治安的目的。
3. 你的個人資料或會轉交其他政府部門或決策局，以達到上述目的。
4. 如你所提供的資料未能用作上述目的，我們會與你聯絡。我們或會徵求你同意，將你的個人資料轉交負責處理你所舉報事項的其他政府部門或非政府組織。
5. 你有權查閱及要求更正你的個人資料。
6. 查閱或更改個人資料，請來函：
香港郵政總局
郵政信箱999號
刑事紀錄科
犯罪手法研究組主管

การขอ รายละเอียดส่วนตัว

1. ท่าน ไม่จำเป็นต้องแจ้ง รายละเอียดส่วนตัวของท่าน
2. หากเอือกที่จะให้ รายละเอียดดังกล่าวจะ ใช้เพื่อจุดประสงค์ของการป้องกันและติดตามคดี การตำรวจ รักษากฎหมายและคำสั่ง
3. รายละเอียดส่วนตัวของท่านอาจส่งต่อไปยังกรมกอง หรือสำนักงานอื่นของรัฐบาล เพื่อจุดประสงค์ดังกล่าวข้างต้น
4. หากข่าวที่แจ้งมาไม่มีความจำเป็นต้องใช้ต่อไป เราจะติดต่อท่าน เราอาจต้องขอความยินยอม ในการส่งรายละเอียดส่วนตัวของท่าน ไปยังกรมกองของรัฐบาล หรือองค์กรอื่นที่รับผิดชอบในเรื่องที่ได้แจ้งมา
5. ท่านสามารถขอตรวจสอบแก้ไขรายละเอียดส่วนตัวของท่าน ได้หากต้องการ
6. หากท่านต้องการแก้ไขรายละเอียดส่วนตัว กรุณา ส่งจดหมายติดต่อกับที่

OC MO CRB
P. O. Box 999
General Post Office
Hong Kong